

د افغانستان اسلامي جمهوري رياست

محترم قانونوال سيد يوسف حليم

د عدلي وزارت سرپرست!

گڼه: (۵۳۷۹)

نېټه: ۱۳۹۳/۹/۱۰

د نفوسو د احوالو د ثبت د قانون طرحه، چې

مخکې د ملي شوري د مجلسينو د گډهيت

د ۱۳۹۳/۱۰/۱۱ نېټې (۱۰۶) گڼې

پرېکړې پرېنست په (۷) فصلونو او (۳۹)

مادو کې تصويب شوی وو. يادشوي

مصوبه چې د افغانستان د اساسي قانون

د (۹۴) مادې د حکم له مخې توشېح شوی

گڼل کېږي. د يادشوي فيصلې سره يوځای

تاسوته درولېږل شو، چې په رسمي جريده

کې يې په خپرولو اقدام وکړي.

محمد اشرف غني

د افغانستان د اسلامي جمهوريت رئيس

رياست جمهوري اسلامي افغانستان

محترم قانونوال سيد يوسف حليم

سرپرست وزارت عدليه!

شماره: (۵۳۷۹)

تاريخ: ۱۳۹۳/۹/۱۰

طرح قانون ثبت احوال نفوس، قبلاً

بر اساس فيصله شماره (۱۰۶) مورخ

۱۳۹۳/۱۰/۱۱ هیئت مختلط مجلسین

شورای ملی، بداخل (۷) فصل

و (۳۹) ماده تصویب گردیده بود. مصوبه

فوق الذکر که به تأسی از حکم ماده

(۹۴) قانون اساسی افغانستان توشیح

شده محسوب می گردد، همراه با فیصله

مذکور به شما ارسال شد تا به نشر آن

در جریده رسمی اقدام نمائید.

محمد اشرف غني

رئيس جمهور اسلامي افغانستان

Ketabton.com

د افغانستان اسلامي جمهوري دولت	د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
ملې شوري	ملې شوري
پرله پسې كنه : (۱۰۶)	پرله پسې كنه : (۱۰۶)
نېټه: ۱۳۹۲/۱۰/۱۱	نېټه: ۱۳۹۲/۱۰/۱۱
د نفوسو د احوالو د ثبتولو د قانون د	د نفوسو د احوالو د ثبتولو د قانون د
طرحې په هكله	طرحې په هكله
فيصله	فيصله
دافغانستان داساسي قانون دسليمې مادې له	دافغانستان داساسي قانون دسليمې مادې له
درج شوي حكم سره سم، دملې شوري د	درج شوي حكم سره سم، دملې شوري د
دواړو جرگو له نه، نه غړو څخه جوړ شوی	دواړو جرگو له نه، نه غړو څخه جوړ شوی
كې هيت دنفوسو داحوالو د ثبتولو دقانون	كې هيت دنفوسو داحوالو د ثبتولو دقانون
طرحه له يو شمېر تعديلونو، سره	طرحه له يو شمېر تعديلونو، سره
په (۷) فصلونو او (۳۹) مادوكې	په (۷) فصلونو او (۳۹) مادوكې
۱۳۹۲/۱۰/۱۱ نېټې د چهارشنبې د	۱۳۹۲/۱۰/۱۱ نېټې د چهارشنبې د
ورځې په غونډه كې فيصله كړ.	ورځې په غونډه كې فيصله كړ.
دكې هيت رئيس	دكې هيت رئيس
الحاج مير داد خان نجرابي	الحاج مير داد خان نجرابي
دكې هيت معاون	دكې هيت معاون
بي بي حاجي روحگل خيرزاد	بي بي حاجي روحگل خيرزاد
دافغانستان اسلامي جمهوري دولت	دافغانستان اسلامي جمهوري دولت
ملې شوري	ملې شوري
شماره مسلسل: (۱۰۶)	شماره مسلسل: (۱۰۶)
تاريخ: ۱۳۹۲/۱۰/۱۱	تاريخ: ۱۳۹۲/۱۰/۱۱
فيصله	فيصله
درمورد طرح قانون ثبت احوال	درمورد طرح قانون ثبت احوال
نفوس	نفوس
به تأسيسی از احكام مندرج	به تأسيسی از احكام مندرج
ماده صدم قانون اساسی افغانستان، هيت	ماده صدم قانون اساسی افغانستان، هيت
مختلط مجلسين شوراى ملي به تركيب نه،	مختلط مجلسين شوراى ملي به تركيب نه،
نه نفر ازاعضای هر مجلس،	نه نفر ازاعضای هر مجلس،
طرح قانون ثبت احوال نفوس را	طرح قانون ثبت احوال نفوس را
به داخل (۷)فصل و(۳۹)ماده توام با يك	به داخل (۷)فصل و(۳۹)ماده توام با يك
سلسله تعديلات درجلسه روز چهارشنبه	سلسله تعديلات درجلسه روز چهارشنبه
مؤرخ ۱۳۹۲/۱۰/۱۱ فيصله نمود.	مؤرخ ۱۳۹۲/۱۰/۱۱ فيصله نمود.
رئيس هيت مختلط	رئيس هيت مختلط
الحاج ميرداد خان نجرابي	الحاج ميرداد خان نجرابي
معاون هيت مختلط	معاون هيت مختلط
بي بي حاجي روحگل خير زاد	بي بي حاجي روحگل خير زاد

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

فهرست مندرجات قانون ثبت احوال نفوس

فصل اول

احكام عمومي

صفحه	عنوان	ماده
۱.....	مبنى	ماده اول:
۱.....	اهداف	ماده دوم:
۲.....	اصطلاحات	ماده سوم:
۴.....	مرجع تطبيق كننده	ماده چهارم:
۵.....	مراجع ثبت	ماده پنجم:
۵.....	محتويات تذكره تابعيت	ماده ششم:

فصل دوم

وظايف وصلاحيت هاى

اداره ثبت احوال نفوس

وبررسى امورهويت خارجيان

۸.....	وظايف وصلاحيت ها	ماده هفتم:
۹.....	همكارى ادارات	ماده هشتم:

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

فصل سوم

توزيع عمومي و تجديد تذکره تابعيت

توزيع تذکره تابعيت	۱۰	ماده نهم :
تجديد تذکره	۱۲	ماده دهم :
مثنای تذکره تابعيت	۱۳	ماده يازدهم:
حالات عدم توزيع تذکره تابعيت	۱۴	ماده دوازدهم:
توزيع تذکره تابعيت توسط هيئت سيار	۱۴	ماده سيزدهم:
توزيع تذکره تابعيت برای کوچی	۱۵	ماده چهاردهم:
ساکن شدن کوچی	۱۶	ماده پانزدهم:

فصل چهارم

گزارش واقعات

تولد، فوت، ازدواج و انحلال از دواج

درج گزارش واقعات	۱۶	ماده شانزدهم:
گزارش تولد طفل	۱۷	ماده هفدهم:
اطلاع از طفل نوزاد مجهول الهويه	۱۸	ماده هجدهم:
توزيع تذکره تابعيت به اشخاص مجهول الهويه	۱۹	ماده نوزدهم:
ارايه گزارش از فوت شخص	۲۰	ماده بيستم:
ارايه گزارش ازدواج و انحلال آن	۲۱	ماده بيست و يکم:
ارايه گزارش تولد وفوت	۲۳	ماده بيست و دوم:

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

ماده بیست و سوم: همکاری مسئولین در مورد اخذ تذکره تابعیت..... ۲۴

فصل پنجم

تغییر محل سکونت

ماده بیست و چهارم: اطلاع از تغییر محل سکونت اصلی..... ۲۴

ماده بیست و پنجم: اطلاع از تغییر محل سکونت..... ۲۶

فصل ششم

تعیین و اصلاح سن و تغییر و تصحیح اسم

ماده بیست و ششم: تعیین و اصلاح سن..... ۲۶

ماده بیست و هفتم: تبدیل و تصحیح نام..... ۲۷

ماده بیست و هشتم: ادعای بنوت..... ۲۷

فصل هفتم

احکام متفرقه

ماده بیست و نهم: مراجعه به اداره ثبت احوال نفوس..... ۲۸

ماده سی ام: تغییر شغل و پیشه..... ۲۹

ماده سی و یکم: تأسیس مرکز معلومات (دیتابیس) ثبت احوال نفوس... ۲۹

ماده سی و دوم: حفظ اسناد، دفاتر و مرکز معلومات ثبت احوال نفوس. ۳۰

ماده سی و سوم: مطالبه معلومات..... ۳۰

ماده سی و چهارم: موارد تعقیب عدلی..... ۳۰

ماده سی و پنجم: دریافت تذکره مفقود شده..... ۳۱

ماده سی و ششم: قیمت تذکره تابعیت و مثای آن..... ۳۲

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

۳۲.....	حکم انتقالی	ماده سی و هفتم:
۳۳.....	پیشنهاد مقررہ و وضع طرز العمل ها	ماده سی و هشتم:
۳۴.....	انفاذ	ماده سی و نهم:

قانون ثبت احوال نفوس

فصل اول

احكام عمومي

مبني

ماده اول:

اين قانون درروشنی احكام مندرج ماده چهارم قانون اساسی افغانستان وضع گردیده است.

اهداف

ماده دوم:

اهداف اين قانون عبارت اند از:

۱ - تثبيت تابعيت اتباع كشور توسط تذكرة تابعيت الكترونيكي.

۲ - تنظيم امور مربوط به ثبت احوال نفوس كشور.

۳ - معلومات از تعداد نفوس كشور.

۴ - اطمینان از میزان تولدات، وفیات، ازدواج و انحلال ازدواج اتباع كشور .

د نفوسو د احوالو د ثبتولو قانون

لومړی فصل

عمومي حكمونه

مبني

لومړۍ ماده:

دغه قانون د افغانستان د اساسي قانون په څلورمه ماده کې د درج شوو حکمونو په رڼا کې وضع شوی دی.

موخې

دوه یمه ماده:

ددې قانون موخې عبارت دي له:

۱ - د الكترونيكي (برېښنايي) تابعيت تذکرې په واسطه د هېواد د اتباعو د تابعيت تثبيتول.

۲ - د هېواد د نفوسو د احوال په ثبتولو پورې د اړوندو چارو تنظيمول.

۳ - د هېواد د نفوسو د شمېر په هکله معلومات.

۴ - د هېواد د اتباعو د زېږېدنو، مړینو (وفیاتو) ازدواج او د ازدواج د انحلال له میزان څخه ډاډ ترلاسه کول.

اصطلاحگاني

درېمه ماده:

په دې قانون کې لاندې اصطلاحگانې دغه معناوي افاده کوي:

۱ - د نفوسو د احوالو ثبت: د قانون د حکمونو مطابق د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو په مرکز (دېتاييس) کې د بایومتریک او د هغو د نورو شخصي احوالو په شمول د اتباعو په هکله د معلوماتو پرله پسې او منسجم ثبتول دي.

۲ - پېژندنه (هویت): د شخص بشپړ شهرت دی چې نوم، تخلص، د پلار نوم، د نیکه نوم، د ورځې، میاشتې او کال په تفکیک سره د زېږېدو نېټه، د زېږېدنې ځای، اصلي هستوګنځی پکې او اوسنی هستوګنځی شامل دي.

۳ - د تابعیت تذکره: هغه رسمي سند دی چې د قانون د حکمونو مطابق د مطبوع (پولي کاربونیت) کارت په ډول د هېواد د تبعې د ملي هویت د تثبیتولو په منظور، چاپ او وېشل کېږي.

۴ - اصلي هستوګنځی: هغه ځای دی چې

اصطلاحات

ماده سوم:

اصطلاحات آتی دراین قانون مفاهیم ذیل را افاده می نماید:

۱ - ثبت احوال نفوس: ثبت مستمر و منسجم معلومات درمورد اتباع کشور به شمول بایومتریک و سایر احوال شخصی آنها در مرکز معلومات (دیتایيس) ثبت احوال نفوس مطابق احکام قانون می باشد.

۲ - هویت: شهرت مکمل شخص است که شامل اسم، تخلص، اسم پدر، اسم پدرکلان، تاریخ تولد به تفکیک روز، ماه و سال، محل تولد سکونت اصلی و سکونت فعلی می باشد.

۳ - تذکره تابعیت: سند رسمی است که به منظور تثبیت هویت ملی تبعه کشور به شکل کارت مطبوع (پولی کاربونیت) مطابق احکام این قانون چاپ و توزیع می گردد.

۴ - سکونت اصلی: محلی است

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

شخص يا نسبي اصول يې په هغه ځای کې په دايمي ډول اقامت ولري او هويت يې د هماغه ځای د نفوسو د احوال د ثبتولو په دفتر کې ثبت شوی وي.

که شخص يا اصول نسبي وی در آنجا طور دايم اقامت داشته و هويت وی در دفتر ثبت احوال نفوس همان محل ثبت گردیده باشد .

۵ - نقل مکاني: له يوه ځای څخه بل ځای ته د شخص د اصلي هستوګنځي بدلون دی.

۵ - نقل مکانی: تغییر محل سکونت اصلی شخص از یک محل به محل دیگر است.

۶ - کوچی: د هېواد هغه تبعه ده چې د اوسېدو ثابت ځای ونه لري، اصلي کسب يې مالداري او د اقليمي شرايطو له نظره له يوه ځای څخه بل ځای ته نقل مکان کوي.

۶ - کوچی: تبعه کشور است که فاقد مکان ثابت سکونت بوده، پیشه اصلی آن مالداري و نظریه شرایط اقلیمی از یک محل به محل دیگر نقل مکان می نماید.

۷ - نوی راغلی: هغه شخص دی چې هويت يې دمخه د نفوسو د احوال د ثبتولو په دفترنو او د معلوماتو (دېتایس) په مرکز کې ثبت شوی نه وي او د تابعیت د تذکرې د اخیستلو په غرض د اړوند ځای د نفوسو د احوال د ثبت مرجع ته مراجعه کوي.

۷ - نووارد: شخصی است که هویتش قبلاً در دفاتر و مرکز معلومات (دیتایس) ثبت احوال نفوس ثبت نبوده و غرض اخذ تذکره تابعیت به مرجع ثبت احوال نفوس محل مربوط مراجعه می نماید.

۸ - ولي: د طفل پلار او نیکه او له هغه څخه پورته دي.

۸ - ولی: پدر و مادر و پسران و بزرگان از آن می باشد.

۹ - مجهول الهويه: هغه ژوندی یا مړ

۹ - مجهول الهویه: شخص زنده یا مرده

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

شوی شخص دی چې د موندلو په وخت کې، هویت یې تثبیت نشي.

۱۰ - قانوني خپلوان: هغه شخص دی چې له تذکرې اخیستونکي سره نسبي یا سببي خپلوي ولري.

۱۱ - بایومتریک: هغه سیستم دی چې د هغه په ذریعه د سترگو د عنیه سکن، د گوتو لس گونې نښې، د شخص عکس او دیجیتلي لاسلیک، ثبت او انتقالېږي.

تطبیق کوونکي مرجع

خلورمه ماده:

(۱) د کورنیو چارو وزارت د هېواد په کچه د نفوسو د احوال د ثبتولو د مرجع په توګه دی او ددې قانون د حکمونو د تطبیق مسئول دی.

(۲) پدې قانون کې د درج شوو موخو د پلي کېدو په منظور، د کورنیو چارو وزارت په چوکاټ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنیانو د چارو د پېژندنې د خپرنې (بررسی) اداره، په مرکز او ولایتونو، ولسوالیو، بندرونو او هوایي ډګرونو کې فعالیت کوي.

است که حین دریافت، هویتش تثبیت شده نتواند.

۱۰ - قریب قانونی: شخصی است که با تذکره گیرنده قرابت نسبی یا سببی داشته باشد.

۱۱ - بایومتریک: سیستمی است که ذریعه آن سکن عنیه چشم، نشان ده گانه انگشتان، تصویر و امضای دیجیتلی شخص، ثبت و انتقال می یابد.

مرجع تطبیق کننده

ماده چهارم:

(۱) وزارت امور داخله منحصراً مرجع ثبت احوال نفوس در سطح کشور بوده و مسئول تطبیق احکام این قانون می باشد.

(۲) به منظور تحقق اهداف مندرج این قانون، اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت خارجیان در چوکات وزارت امور داخله در مرکز و ولایات، ولسوالی ها، بنادرومیدان های هوایی فعالیت می نماید.

د ثبت مراجع

پنځمه ماده:

د نفوسو د احوال د ثبتولو مراجع عبارت دي له:

۱ - د نفوسو د احوال د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې مركزي اداره.

۲ - په ولايتونو، ولسواليو، د ښارواليو په ناحيو، بندرونو او هوايي ډگرونوكې د نفوسو د احوال د ثبتولو ادارې.

۳ - د نفوسو د احوال د ثبتولو (سيار) گرځنده هيئت.

۴ - له هېواده بهر د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگۍ.

د تابعيت د تذكرې محتويات

شپږمه ماده:

(۱) د تابعيت تذكره د لاندې محتوياتو لرونكې دي:

۱ - د افغانستان ملي نښان د تابعيت تذكرې د مخ په منځنۍ برخه كې ځاى لري او ور لاندې د تابعيت د تذكرې گڼه ليكل شوى ده او په ښي لوري كې يې په

مراجع ثبت

ماده پنجم:

مراجع ثبت احوال نفوس عبارت اند از:

۱ - اداره مركزي ثبت احوال نفوس و بررسۍ امور هويت خارجيان.

۲ - ادارات ثبت احوال نفوس در ولايات، ولسوالۍ ها، نواحى شاروالۍ ها، بنادر وميدان هاى هوايى.

۳ - هيئت سيار ثبت احوال نفوس.

۴ - نمايندگى هاى سياسى يا قونسلې افغانستان در خارج کشور.

محتويات تذكره تابعيت

ماده ششم:

(۱) تذكره تابعيت حاوى محتويات ذيل مى باشد:

۱ - نشان ملي افغانستان در وسط روى تذكره تابعيت قرار داشته و تحت آن شماره تذكره تابعيت تحرير گردیده است و به طرف راست آن بالترتيب

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

ترتيب سره (دافغانستان اسلامي جمهوريت، د کورنيو چارو وزارت او د تابعيت تذکره) عبارتونه اوکين لوري ته يې (جمهوري اسلامي افغانستان، وزارت امور داخله و تذکره تابعيت) عبارتونه ليکل شوي دي.

۲ - د تابعيت د تذکرې په بڼې لوري کې د هېواد په رسمي ژبو لاندې عبارتونه ليکل شوي دي:

- نوم/ نام (تخلص) .
- دپلار نوم/ نام پدر.
- د نيکه نوم/ نام پدر کلان.
- د زېږېدنې نېټه/ تاريخ تولد.
- د زېږېدنې ځای/ محل تولد.
- اوسنی هستوگنځی/ سکونت فعلی.
- اصلي هستوگنځی/ سکونت اصلی.
- دين .

۳ - د تابعيت د تذکرې په کين لوري کې د هېواد د تبعه عکس ځای لري.

۴ - د تابعيت د تذکرې ترشا په منځنۍ برخه کې په انگليسي ژبه لاندې عبارت:

Islamic Republic of Afghanistan/
National Identity Card او تر هغه

عبارت (دافغانستان اسلامي جمهوريت، د کورنيو چارو وزارت او د تابعيت تذکره) و په طرف چپ آن بالترتيب عبارت (جمهوري اسلامي افغانستان، وزارت امور داخله و تذکره تابعيت) تحرير گرديده است.

۲ - به طرف راست تذکره تابعيت به زبان های رسمی کشور عبارت ذیل تحرير گرديده است:

- نوم/ نام (تخلص) .
- دپلار نوم/ نام پدر.
- د نيکه نوم/ نام پدر کلان.
- د زېږېدنې نېټه/ تاريخ تولد.
- د زېږېدنې ځای/ محل تولد.
- اوسنی هستوگنځی/ سکونت فعلی.
- اصلي هستوگنځی/ سکونت اصلی.
- دين .

۳ - به طرف چپ تذکره تابعيت عکس تبعه کشور قرار دارد.

۴ - در عقب تذکره تابعيت در وسط آن به متن زبان انگليسي عبارت ذیل:

Islamic Republic of Afghanistan/
National Identity Card و در تحت

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

آن بالترتيب عبارات به زبان انگلیسی:	لاندې په ترتيب سره لاندني عبارتونه:
ID Number:	ID Number:
Name sur name:	Name sur name :
Date of Birth:	Date of Birth:
Place of Birth:	Place of Birth:
Gender:	Gender:
Date of Issue	Date of Issue
تحریر و به طرف راست آن به زبان های	لیکل شوي او د هغې په کینې خوا د
رسمی کشور و زبان انگلیسی عبارات	هېواد په رسمي ژبو او انگلیسي ژبه د
(لاسلېک/ امضاء/ Signature د صدور	(لاسلېک/ امضاء/ Signature د صدور
نېټه/ تاریخ صدور)	نېټه/ تاریخ صدور عبارتونه لیکل شوي
تحریر گردیده است.	دي.
و به طرف چپ آن ذخیره الکترونيکی	او کين لوري ته يې الکترونيکي زېرمه
(چپ) قراردادشته که معلومات محرم	(چپ) قرار لري چې ددې قانون په
وسایر معلومات شخصی اتباع کشور،	دوه یمه ګڼه ضمیمه کې درج شوي محرم
مندرج فورم ضمیمه شماره دوم این	(پټ) معلومات او د هېواد د اتباعو نور
قانون بداخل آن جابجا گردیده که	شخصي معلومات، په هغه کې ځایول
از طریق ماشین های الکترونيکی، قابل	شوي چې د الکترونيکي ماشینونو له
خوانش می باشد.	لارې، د لوستلو وړ دي.
(۲) نمونه تذکره تابعیت در ضمیمه	(۲) د تابعیت د تذکرې نمونه، ددې قانون
شماره (۱) این قانون می باشد.	په (۱) ګڼه ضمیمه کې دی.

دوه یم فصل

د نفوسو د احوال د ثبتولو او د

بهرنيانو د چارو د پېژندنې د

خپرنې د ادارې دندې او واکونه

دندې او واکونه

اوومه ماده:

(۱) د نفوسو د احوال د ثبت او د بهرنيانو د

چارو د پېژندنې د خپرنې اداره د لاندې

دندو او واکونو لرونکې ده:

۱ - د نفوسو د احوال ثبتول او د هېواد د

اتباعو لپاره د تابعیت د تذکرې

وېشل.

۲ - د هېواد د نفوسو د احوالو ثبتول،

د معلوماتو راټولول، توحیدول، انسجام

(یوځای کول)، تحلیلول، تجزیه کول او

پایله اخیستنه.

۳ - د نفوسو د احوال د ثبتولو لپاره د

ګرځنده هیئتونو ټاکل او لېږل.

۴ - د غوښتنې په صورت کې دولتي

ادارو ته د نفوسو د احوال د ثبتولو په

هکله د معلوماتو وړاندې کول.

۵ - هېواد ته د راننوتلو په وخت کې د

فصل دوم

وظایف و صلاحیت های اداره

ثبت احوال نفوس و بررسی امور

هویت خارجیان

وظایف و صلاحیت ها

ماده هفتم:

(۱) اداره ثبت احوال نفوس و

بررسی امور هویت خارجیان دارای

وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

۱ - ثبت احوال نفوس و توزیع

تذکره تابعیت برای اتباع

کشور.

۲ - جمع آوری، توحید، انسجام تحلیل،

تجزیه و نتیجه گیری

معلومات ثبت احوال نفوس

کشور.

۳ - تعیین واعزام هیئت های سیار جهت

ثبت احوال نفوس.

۴ - ارائه معلومات راجع به ثبت احوال

نفوس به ادارات دولتی

عندالمطالبه.

۵ - ثبت و تنظیم امور مربوط

۱۳۹۳/۹/۲۵ **رسمي جريده** مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

- مېشتو بهرنيواتباعو پورې داړوندو چارو
ثبوت او تنظيمول.
- ۶ - ددې قانون په پنځمه ماده کې د درج
شوو نفوسو د احوالو د ثبوتلو د مراجعو د
اجراآتو دوامداره څارنه.
- ۷ - د تابعيت د تذکرې د اخيستلو او
ساتلو په منظور د عامه پوهاوي د برنامو
ترتيبول او تنظيمول.
- ۸ - د تابعيت د اخيستلو يا پرېښودلو
(ترک کولو) د غوښتونکو د سندونو
څېړل او اړوند کمېسيون ته يې وړاندې
کول.
- ۹ - پدې قانون کې د درج شوو نورو
دندو ترسره کول.
- (۲) د نفوسو د احوالو د ثبت او د
بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې اداره
د اړوندو کارکوونکو د ظرفيتونو د
لوړولو په منظور، زده کړه ييزې برنامې
طرح او تنظيموي.
- به اتباع خارجي حين ورود به
کشور .
- ۶ - نظارت دوامدار اجراآت مراجع ثبت
احوال نفوس مندرج ماده پنجم اين
قانون.
- ۷ - ترتيب وتنظيم برنامه هاي اگا هي
عامه به منظور اخذ، حفظ ونگهداري
تذکره تابعيت.
- ۸ - بررسي اسناد متقاضيان
کسب يا ترک تابعيت و
ارايه آن به کميسيون
مربوط.
- ۹ - انجام سايروظايف مندرج اين
قانون.
- (۲) اداره ثبت احوال نفوس و بررسي
امور هويت خارجيان به منظور
ارتقاي ظرفيت کارکنان مربوط
برنامه هاي آموزشي را طرح وتنظيم
مي نمايد.

د ادارو همکاري

اتمه ماده:

همکاري ادارات

ماده هشتم:

وزارتونه، ادارې، خپلواک کمېسيونونه،
شرکتونه او دولتي تصدی-مکلف دي، د
وزارت ها، ادارات، کميسيون هاي
مستقل، شرکت ها وتصدي هاي دولتي

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

تابعیت د تذکرې د عمومي وېش په وخت کې د وزیرانو شوري په تجویز، کارکوونکي، وسایل، وسایط او د اړتیا اړوند تجهیزات د نفوسو د احوال د ثبت او د بهرنیانو د چارو د پیژندنې د څېړنې د ادارې په واک کې ورکړي او خدمتونه ورته برابرکړي.

مکلف اند حین توزیع عمومی تذکره تابعیت به تجویز شورای وزیران، کارکنان، وسایل، وسایط و تجهیزات مربوط مورد ضرورت را به دسترس اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت خارجیان قرار داده و خدمات را فراهم نمایند.

درېم فصل

د تابعیت د تذکرې عمومي وېش

او نوي کول

د تابعیت د تذکرې وېشل

نهمه ماده:

(۱) د تابعیت تذکره د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د هېواد د اتباعو د هویت د تثبیتولو په منظور، په لاندې ډول وېشل کېږي:

۱ - د شپږ کلنې سن تر بشپړېدو پورې له عکس او بايومتریک معلوماتو پرته، له پولې کاربونېټ کارت څخه.

۲ - له اووه کلنۍ سن څخه د اوولس کلنۍ تر بشپړېدو پورې له عکس سره اوله بايومتریک معلوماتو پرته د پولې کاربونېټ

فصل سوم

توزیع عمومی و تجدید تذکره

تابعیت

توزیع تذکره تابعیت

ماده نهم:

(۱) تذکره تابعیت به منظور ثبت احوال نفوس و تثبیت هویت اتباع کشور طور ذیل توزیع می گردد:

۱ - الی اکمال سن شش سالگی بدون عکس و معلومات بايومتریک از کارت پولی کاربونیت.

۲ - از سن هفت سالگی الی اکمال هفده سالگی با عکس و بدون معلومات بايومتریک از کارت پولی

- کارت څخه. کاربونت.
- ۳ - د اتلس کلني سن له پیل څخه له عکس او بايومتریک معلوماتو سره له پولې کاربونت کارت څخه.
- ۳ - از شروع سن هجده سالگی با عکس ومعلومات بايومتریک ازکارت پولی کاربونت.
- (۲) د هېواد په دننه او بهر کې د افغانستان اتباع مکلف دي، د دې قانون د حکمونو مطابق خپل هویت د نفوسو د احوال د ثبتولو په مراجعو کې ثبت او د تابعیت تذکره ترلاسه کړي.
- (۲) اتباع افغانستان در داخل وخارج کشور مکلف اند، مطابق احکام این قانون هویت شانرا درمراجع ثبت احوال نفوس، ثبت و تذکره تابعیت اخذ نمایند.
- (۳) بهرنی تبعه او هغه تابعیت نه لرونکی شخص چې د قانون د حکمونو مطابق، د افغانستان تابعیت ترلاسه کوي، مکلف دی، د نفوسو د احوالو د ثبتولو له اړوندو مراجعو څخه د تابعیت تذکره ترلاسه کړي.
- (۳) تبعه خارجی وشخص فاقد تابعیت که مطابق احکام قانون، تابعیت افغانستان را کسب می نمایند، مکلف اند، از مراجع ثبت احوال نفوس مربوط، تذکره تابعیت اخذ نمایند.
- (۴) د طفل ولي يا قانوني خپلوان مکلف دي د زېږېدو له نېټې څخه لږترلږه تر دریو میاشتو مودې پورې په روغتیايي مرکزونو یا کورکې د زېږېدو د سند له مخې، د طفل لپاره د تابعیت تذکره ترلاسه کړي.
- (۴) ولی یا قریب قانونی طفل مکلف است ازتاریخ تولد حد اکثر الی مدت سه ماه برویت سند تولد درمراکز صحی یا در خانه، برای طفل تذکره تابعیت اخذ نماید.
- (۵) ددې مادې په (۴) فقره کې د درج شوي طفل ولي يا قانوني خپلوان مکلف
- (۵) ولی یا قریب قانونی طفل مندرج فقره (۴) این ماده مکلف است

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

دي د طفل د شپږ کلنې سن له بشپړېدو وروسته، د تابعیت په تذکره کې د هغه د عکس د ثبتولو په غرض د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندو مراجعو ته مراجعه او د طفل د تابعیت تذکره نوې کړي.

(۶) د تابعیت د تذکرې وېش ددې قانون د (۲) ګڼې ضمیمې فورم د معلوماتو پر بنسټ، صورت مومي.

د تذکرې نوي کول

لسمه ماده:

د تابعیت تذکره په لاندې حالاتو کې نوې کېږي:

۱ - د شپږ کلنۍ سن بشپړېدل.

۲ - د اوولس کلنۍ سن بشپړېدل.

۳ - په هغه صورت کې چې د شخص ظاهري څېره د اوولس کلنۍ سن له بشپړېدو وروسته داسې بدلون ومومي چې د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتایس) په مرکز کې له مخکني ثبت شوي عکس او په لاس کې د شته تابعیت له تذکرې سره مغایرت ولري.

بعد از اكمال سن شش سالگی طفل، غرض ثبت عکس وی در تذکره تابعیت به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط مراجعه و تذکره تابعیت طفل را تجدید نماید.

(۶) توزیع تذکره تابعیت به اساس معلومات فورم ضمیمه شماره (۲) این قانون صورت می گیرد.

تجدید تذکره

ماده دهم:

تذکره تابعیت در حالات ذیل تجدید می گردد:

۱ - اكمال سن شش سالگی .

۲ - اكمال سن هفده سالگی .

۳ - در صورتی که چهره ظاهری شخص بعد از اكمال سن هفده سالگی طوری تغییر نماید که با عکس ثبت شده قبلی در مرکز معلومات (دیتایس) ثبت احوال نفوس و تذکره تابعیت دست داشته مغایرت داشته باشد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

د تابعيت د تذکري مثنی

یوولسمه ماده:

(۱) که چېرې د شخص ظاهري خبره د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتایس) په مرکز کې له ثبت شوي عکس یا د تابعیت له تذکري سره مطابقت ولري، په لاندې حالاتو کې د تابعیت د تذکري مثنی وېشل کېږي:

۱ - په ټولیزو رسنیو کې له اعلان پرته په لاس کې د شته تابعیت تذکري د ماتېدو او نه لوستلو په صورت کې.

۲ - د سوځېدو په صورت کې، د هماغه ځای د تابعیت د تذکري لرونکو دوو تنو د تصدیق پرېنست.

۳ - د ورکېدو په صورت کې، د یوې ټولیزې رسنۍ د اعلان د رسید پرېنست.

(۲) په هغو ځایونو کې چې ټولیزې رسنۍ فعالیت ونه لري، د تابعیت د تذکري مثنی د هماغه ځای د تابعیت د تذکري لرونکو دوو تنو په تصدیق سره وېشل کېږي.

مثنی تذکرة تابعیت

ماده یازدهم:

(۱) هرگاه چهره ظاهري شخص با عکس ثبت شده در مرکز معلومات (دیتایس) ثبت احوال نفوس یا تذکرة تابعیت دست داشته مطابقت داشته باشد، درحالات ذیل مثنی تذکرة تابعیت توزیع می گردد:

۱ - در صورت شکستن و ناخوانا شدن تذکرة تابعیت دست داشته، بدون اعلان در رسانه های همگانی.

۲ - در صورت حریق شدن به اساس تصدیق دوفرد دارنده تذکرة تابعیت همان محل.

۳ - در صورت مفقود شدن، به اساس رسید اعلان یکی از رسانه های همگانی.

(۲) در محلاتی که رسانه های همگانی فعالیت نداشته باشند، مثنی تذکرة تابعیت به تصدیق دوفرد دارنده تذکرة تابعیت همان محل توزیع می گردد.

د تابعيت د تذکري د نه وېشلو

حالات

دوولسمه ماده:

د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع نشي کولای د شخص په غياب کې د تابعيت تذکره وويشي.

په هغه صورت کې چې شخص ناروغ يا داسې معلول وي چې د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجعو ته د تللو توان ونه لري، موظف مامور مکلف دی، خو د هويت پاڼه د هغه د اوسېدو په ځای کې ترتيب او د هغه پر بنسټ د تابعيت تذکره وويشي.

د گرځنده هيئت په واسطه د تابعيت

د تذکري وېشل

ديارلسمه ماده:

(۱) د افغانستان هغه شمېر اتباع چې د تابعيت د تذکري د عمومي وېش په وخت کې په محبسونو، توقيف ځايونو، د اطفالو د اصلاح او روزنې مرکزونو، روزنتونو او نورو خيريه مؤسسو کې اوسېږي او يا په نظامي او امنيتي قطعاتو او جزوتامونو

حالات عدم توزيع تذکره

تابعيت

ماده دوازدهم:

مراجع ثبت احوال نفوس نمی تواند در غياب شخص تذکره تابعيت را توزيع نمايند.

در صورتی که شخص، مريض يا طوری معلول باشد که توان رفتن به مراجع ثبت احوال نفوس را نداشته باشد، مامور موظف مکلف است، تا ورقه ثبت هويت را در محل سکونت وی ترتيب و به اساس آن تذکره تابعيت را توزيع نمايد.

توزيع تذکره تابعيت توسط هيئت

سيار

ماده سيزدهم:

(۱) آنعده اتباع افغانستان که حين توزيع عمومي تذکره تابعيت و تجديد آن در محابس، توقيف خانه ها، مراکز اصلاح و تربيت اطفال، پرورشگاه ها وساير مؤسسات خيريه به سر می برند ويا در قطعات و

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

کې دنده ترسره کوي، د هغوی لپاره د اړوندو ادارو داستازي په شمول د نفوسو د احوالو د ثبتولو د ګرځنده هیئت لخوا د تابعیت تذکره وېشل کېږي.

(۲) د تابعیت د تذکرې د وېشلو څرنګوالی ددې قانون د نهمې مادې او ددې مادې د (۱) فقرې په درج شوو حالاتو کې د جلا کړنلارې په واسطه تنظیمېږي.

د کوچي لپاره د تابعیت د تذکرې

وېشل

څوارلسمه ماده:

د کوچي لپاره د تابعیت تذکره، د هغه د دوبي یا ژمي د اوسېدو د ځای پرېښت، د قانوني خپلوان لخوا د هويت د تثبيت او تصديق او د هغه سرخېل کوچي له تاييد وروسته چې دمخه د اړوندې ادارې لخوا رسماً معرفي شوی وي، وېشل کېږي.

جز و تمام های نظامی و امنیتی ایفای وظیفه می نمایند، برای شان تذکره تابعیت از طرف هیئت سیارثبت احوال نفوس به شمول نماینده ادارات مربوط، توزیع می گردد.

(۲) چگونگی توزیع تذکره تابعیت درحالات مندرج ماده نهم این قانون و فقره (۱) این ماده توسط طرزالعمل جداگانه تنظیم می شود.

توزیع تذکره تابعیت برای

کوچی

ماده چهاردهم:

تذکره تابعیت برای کوچی، به اساس محل بود و باش تابستانی یا زمستانی وی بعد از تثبیت و تصدیق هويت از طرف قریب قانونی و تائید سرخیل کوچی که قبلاً از طرف اداره مربوطه رسماً معرفی گردیده باشد، توزیع می گردد.

د کوچي استوګن کېدل

پنځلسمه ماده:

هغه کوچي چې ددې قانون د درېيمې مادې په (۶) جزء کې درج شوي شرايط له لاسه ورکړي، اوسېدونکي ګڼل کېږي، د مسکون (هستوګن) د نفوسو د احوال د ثبتولو د حکمونو تابع ګرځي.

څلورم فصل

د زېږېدنې، فوت، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو

رپوټ

د واقعو د رپوټ درجول

شپاړسمه ماده:

(۱) د زېږېدنې، مړينې (فوت)، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو رپوټ ددې قانون د حکمونو او اړوندو کړنلارو مطابق د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېټابېس) په مرکز کې درجېږي.

(۲) د زېږېدنې، مړينې، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو رپوټ د

ساکن شدن کوچي

ماده پانزدهم:

کوچي که شرايط مندرج جزء (۶) ماده سوم اين قانون را از دست بدهد، ساکن شناخته شده، تابع احکام ثبت احوال نفوس مسکون قرار می گيرد.

فصل چهارم

گزارش واقعات

تولد، فوت، ازدواج

وانحلال ازدواج

درج گزارش واقعات

ماده شانزدهم:

(۱) گزارش واقعات تولد، فوت، ازدواج وانحلال ازدواج در مرکز معلومات (دېټابېس) ثبت احوال نفوس طبق احکام اين قانون و طرز العمل مربوط درج می گردد.

(۲) گزارش واقعات تولد، فوت، ازدواج وانحلال ازدواج از

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

ولي، قانوني خپلوان او يا د سرخېل کوچي لخوا زيات نه زيات د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو تر ټولو نږدې مرجع ته وړاندې کېږي.

(۳) د زېږېدنې، مړينې، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو د رپوټ د وړاندې کولو او د فورمې د محتوياتو څرنگوالي، د جلا کړنلارې په واسطه تنظيمېږي.

د طفل د زېږېدنې رپوټ

اوولسمه ماده:

(۱) د نوي زېږېدلي طفل ولي يا قانوني خپل مکلف دی د طفل له زېږېدنې څخه د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو تر ټولو نږدې مرجع يا د زېږون د ثبت مرکزونو ته، رپوټ وړاندې کړي.

(۲) له هېواده بهر مېشت د افغانستان اتباع مکلف دي، د خپلو اطفالو له زېږېدلو څخه د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې له هېواده بهر د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگيو ته په ليکلي ډول رپوټ

طرف ولي، قريب قانوني ويا سرخېل کوچي حداکثر درځلال مدت سه ماه به نزدیک ترين مرجع ثبت احوال نفوس ارائه می گردد.

(۳) چگونگی ارائه گزارش و محتويات فورمه واقعات تولد، فوت، ازدواج وانحلال ازدواج توسط طرزالعمل جداگانه تنظيم می گردد.

گزارش تولد طفل

ماده هفدهم:

(۱) ولي يا قريب قانوني طفل نوزاد مکلف است از تولد طفل در خلال مدت سه ماه به نزدیکترین مرجع ثبت احوال نفوس يا مراکز ثبت تولدات، گزارش ارائه نماید.

(۲) اتباع افغانستان مقیم خارج کشور مکلف اند، از تولد اطفال خویش در خلال مدت سه ماه به نمایندگی های سیاسی یا قونسلې افغانستان در خارج کشور طوړکتبی گزارش

وراندې کړي.

ارائه نمايند.

(۳) د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگي. مکلفي دي، له ثبت وروسته د زېږېدنو رپوټ، د نفوسو د احوالو د ثبتولو او بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته واستوي.

(۳) نمايندگي های سياسي يا قونسلې افغانستان مکلف اند، گزارش تولدات را بعد از ثبت به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت خارجیان ارسال نمایند.

له مجهول الهويه نوي زېږېدلي طفل

اطلاع از طفل نوزاد

څخه اطلاع

مجهول الهويه

اتلسمه ماده:

ماده هجدهم:

هغه شخص چې مجهول الهويه نوى زېږېدلى طفل پيدا کړي، مکلف دى موضوع د سيمې د پوليسو ادارې ته خبر ورکړي. د پوليسو د ادارې لخوا د نوي زېږېدلي طفل د پيدا کېدو رپوټ د اړوندې ځايي د نفوسو د احوالو د ثبتولو مرجع ته استول کېږي او د هغوى او واکمنې محکمې لخوا د عدلي طب او DNA له څېړنې څخه وروسته په ګډه نوم اېښودنه او پېژندنه يې ټاکل کېږي.

شخصی که طفل نوزاد مجهول الهويه را دریافت نماید، مکلف است موضوع رابه اداره پولیس محل اطلاع دهد. گزارش دریافت طفل نوزاد ازطرف اداره پولیس به مرجع ثبت احوال نفوس محل مربوط ارسال و از طرف آنها و محکمه ذیصلاح بعد از بررسی طب عدلی و DNA مشترکاً نام گذاری و تعیین هویت می گردد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

مجهول الهويه اشخاصو ته د تابعيت

د تذکري وېشل

نولسمه ماده:

(۱) هغه مجهول الهويه شخص چې د تابعيت د تذکري د اخيستلو لپاره د نفوسو د احوال د ثبتولو مراجعو ته مراجعه کوي، د تابعيت د تذکري لرونکو دوو تنو د تصديق او تضمين او د هغه د افغاني توب او د نوم ثبتونې د فورم د ډکولو په اړه د سيمې د ملي امنيت د ادارې لــه تاييد وروسته، هغه ته د تابعيت تذکره وېشل کېږي.

(۲) که چېرې ددې مادې په (۱) فقره کې درج شوي شخص، پدې قانون کې د درج شوي تابعيت تذکري د اخيستلو پړاوونه بشپړ نه کړي، د سترې محکمې، د بهرنيو چارو او د کډوالو د بېرته راستنېدو وزارتونو، د لويې څارنوالۍ د ادارې، د ملي امنيت د عمومي رياست او د نفوسو د احوالو د ثبتولو او بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې د ادارې له واکمنو استازو څخه جوړ شوی

توزيع تذکره تابعيت به اشخاص

مجهول الهويه

ماده نهم:

(۱) شخص مجهول الهويه که جهت اخذ تذکره تابعيت به مراجع ثبت احوال نفوس مراجعه می نماید، بعد از تصديق و تضمين دو نفر دارنده تذکره تابعيت و تاييد اداره امنيت ملي محل مبنی بر افغان بودن آن و خانه پری فورم ثبت نام، به وی تذکره تابعيت توزيع می گردد.

(۲) هرگاه شخص مندرج فقره (۱) این ماده مراحل اخذ تذکره تابعيت مندرج این قانون را تکميل کرده نتواند، موضوع توسط کمیسیون مرکب از نمایندگان با صلاحیت ستره محکمه، وزارت های امور خارجه و عودت مهاجرین، اداره لوی څارنوالی، ریاست عمومی امنيت ملي و اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت

۱۳۹۳/۹/۲۵ **رسمي جريده** مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

کمپسيون، موضوع څېړي او داسې
تصميم نيسي چې د هېواد له نافذو تقنيني
سندونو سره په مغايرت کې نه وي.

د شخص له مړينې څخه د رپوټ

وړاندې کول

شلمه ماده:

(۱) هغه شخص چې مړ شي، وارثين يا
وصي او يا قانوني خپلوان يې مکلف دي،
د هغه د مړينې رپوټ د نېټې او ځای په
توضيح کولو سره د دېرشو ورځو په ترڅ
کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندې
مرجع ته وړاندې کړي.

(۲) هغه شخص چې په عامو ځايونو او
سيمو کې مړ شي، اړونده امنيتي مرجع
مکلفه ده، د خبرتيا له ترلاسه کولو
وروسته د هغه د مړينې رپوټ، د اوو
ورځو مودې په ترڅ کې د نفوسو د
احوالو د ثبتولو تر ټولو نږدې مرجع ته
واستوي.

(۳) له هېواده بهر د افغانستان سياسي يا
قونسلې نمايندگۍ مکلفې دي، له هېواده
بهر د افغانستان د اتباعو د مړينې رپوټ،
په اړوندو دفترونو کې له ثبت وروسته د

خارجيان، بررسۍ وپورې تصميم اخذ
می نمایند که در مغايرت با اسناد تقنيني
نافذ کشور قرار نگیرد .

ارائه گزارش از فوت

شخص

ماده بیستم:

(۱) شخصی که فوت نماید وارثين يا
وصی ويا قريب قانونی وی مکلف اند،
گزارش فوت آنرا با توضيح تاريخ و
محل وفات در خلال مدت سی روز به
مرجع ثبت احوال نفوس مربوط ارائه
نمایند.

(۲) شخصی که در اماکن و
محلات عامه فوت نماید، مرجع
امنيتی مربوط مکلف است، گزارش فوت
وی را بعد از وصول اطلاع، در خلال
مدت هفت روز رسماً به
نزدیکترین مرجع ثبت احوال نفوس
ارسال نماید.

(۳) نمايندگی های سياسی يا
قونسلې افغانستان در خارج
کشور مکلف اند، گزارش فوت
اتباع افغانستان را در خارج کشور، بعد

دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته واستوي.

(۴) هغه اشخاص چې د محاربوي دندو د اجراء په وخت کې په شهادت رسېږي، د هغوی د شهادت رپوټ د بشپړ شهرت له څرگندولو سره، د وزارتونو او اړوندو ادارو لخوا د دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې د اړوندې ځايي دنفوسو د احوالو د ثبتولو مراجعو ته په ليکلي ډول وړاندې کېږي.

د ازدواج او د هغه د انحلال درېوټ وړاندې کول
يوويشتمه ماده:

(۱) د سندونو او وثيقو د ثبت اداره مکلفه ده، د ازدواج د عقد يا د هغه د انحلال رپوټ د ثبت په غرض د معلوماتو (دېتاييس) په مرکز کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجعو ته په ليکلي ډول وړاندې کړي.

(۲) زوج او زوجه مکلف دي د ازدواج

ازېت دردفاتر مربوط در خلال مدت سی روزه اداره ثبت احوال نفوس وپرسی امور هویت خارجیان ارسال نمایند.

(۴) اشخاصی که حین اجرای وظایف محاربوی به شهادت می رسند، گزارش شهادت آنها با توضیح شهرت مکملۀ شان، از طرف وزارت ها و ادارات ذیربط در خلال مدت سی روز به مراجع ثبت احوال نفوس محل مربوط طور کتبی ارائه می شود.

ارایۀ گزارش ازدواج وانحلال آن
مادۀ بیست ویکم:

(۱) اداره ثبت اسناد ووثایق مکلف است ، گزارش عقد ازدواج یا انحلال آنرا غرض ثبت در مرکز معلومات (دیتاییس) به مرجع ثبت احوال نفوس طور کتبی ارائۀ نماید.

(۲) زوج وزوجه مکلف اند

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

د عقديا دهغه د انحلال رپوټ د نفوسو د احوال د ثبتولو مرجع ته وړاندې کړي. د نفوسو د احوالو د ثبتولو مرجع مکلفه ده، پدې هکله د اړوندې کړنلارې مطابق اجراءات وکړي.

(۳) د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع مکلفې دي، د ازدواج عقد يا د هغه انحلال چې له اړوندو مراجعو څخه ترلاسه کوي، عندالوصول د نفوسو د احوالو د ثبتولو او دبهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته وړاندې کړي.

(۴) د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع د هغو اشخاصو د ازدواج عقد يا د ازدواج د انحلال وثيقي چې دمنځه د نفوسو د احوالو د ثبتولو په مراجعو کې ثبت شوي نه وي، د اشخاصو د مراجعې په صورت کې ثبت او د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېټابېس) په مرکز کې درج او رپوټ يې د اړوندې کړنلارې مطابق، د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته يې وړاندې کړي.

گزارش عقد ازدواج يا انحلال آنرا به مرجع ثبت احوال نفوس ارائه نمايند. مرجع ثبت احوال نفوس مکلف است، طبق طرزالعمل مربوط در مورد اجراءات نمايد.

(۳) مراجع ثبت احوال نفوس مکلف اند، عقد ازدواج يا انحلال آن راکه از مراجع مربوط بدست می آورند، عندالوصول به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت خارجيان ارائه نمايند.

(۴) مراجع ثبت احوال نفوس، وثايق عقد ازدواج يا انحلال ازدواج اشخاصی راکه قبلاً در مراجع ثبت احوال نفوس ثبت نگردیده باشند، عندالمراجعه اشخاص، ثبت ودرج مرکز معلومات (ديتاييس) ثبت احوال نفوس نموده، گزارش آنرا طبق طرزالعمل مربوط به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت خارجيان ارائه نمايند.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

(۵) د افغانستان هغه اتباع چې له هېواده بهر ازدواج او يا خپل ازدواج منحلوي، مکلف دي د دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې يې رپوټ د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگيو ته وړاندې کړي.

(۶) د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگي مکلفې دي، د ازدواج يا د هغه د انحلال رپوټ چې له هېواده بهر مېشت د افغانستان د اتباعو لخوا صورت موندلی دی، له ثبت وروسته د دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته يې وړاندې کړي.

د زېږېدنې او مړينې د رپوټ وړاندې

کول

دوه ويشتمه ماده:

د عامې روغتيا وزارت د هغو زېږېدنو او مړينو د مستمر ثبت په منظور چې په دولتي يا خصوصي روغتيايي مرکزونو کې صورت مومي، لازم تدبيرونه ونيسي او مسئولين يې د نفوسو د احوالو د ثبتولو

(۵) اتباع افغانستان که در خارج کشور ازدواج يا ازدواج خویش را منحل می نمایند، مکلف اند گزارش آنرا در خلال مدت سی روز به نمایندگی های سیاسی يا قونسلې افغانستان ارائه نمایند.

(۶) نمایندگی های سیاسی يا قونسلې افغانستان مکلف اند، گزارش ازدواج يا انحلال آنرا که از طرف اتباع افغانستان مقیم خارج کشور صورت گرفته است، بعد از ثبت در خلال مدت سی روز به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت خارجیان ارسال نمایند.

ارايه گزارش تولد

وفوت

ماده بیست و دوم:

وزارت صحت عامه به منظور ثبت مستمر تولدات و وفیات که در مراکز صحي دولتي يا خصوصي صورت می گیرد، تدابير لازم را اتخاذ و مسئولین آنها را مکلف به ارائه گزارش

۱۳۹۳/۹/۲۵ **رسمي جريده** مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

اړوندو مراجعو ته د رپوټ په وړاندې کولو مکلف کړي. آن به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط نمايد.

د تابعيت د تذکرې د اخيستلو په هکله د مسئولينو همکاري

درويشتمه ماده:

واليان، ولسوالان او ښاروالان مکلف دي، د تابعيت د تذکرې داخيستلو او د زېږېدنو، مړينو، ازدواج او د ازدواج د انحلال د واقعو د ثبت په برخه کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو له مراجعو سره دملکانو (قریه دارانو)، دگډر دوکیانو، دمسجدونو د امامانو او داپړوندو ساحو دروغتيايي مرکرونو د مسئولينو همکاري جلب کړي.

پنځم فصل

د استوگنځي بدلون

د اصلي استوگنځي له بدلون څخه

خبر ورکول

څلېريشتمه ماده:

(۱) هغه شخص چې له خپل اصلي هستوگنځي څخه نقل مکان کوي، مکلف دی، هغه نوی ځای چې د اصلي

همکاری مسئولین درمورد اخذ تذکره تابعیت

ماده بیست و سوم:

واليان، ولسوالان و ښاروالان مکلف اند، همکاری قریه داران، وکلای گذر، امامان مساجد و مسئولین مراکز صحی ساحات مربوطه را با مراجع ثبت احوال نفوس در زمینه اخذ تذکره تابعیت و ثبت وقایع تولدات، وفیات، ازدواج و انحلال ازدواج جلب نمایند.

فصل پنجم

تغییر محل سکونت

اطلاع از تغییر محل سکونت

اصلي

ماده بیست و چهارم :

(۱) شخصی که از محل سکونت اصلی خویش نقل مکان می نماید، مکلف است، محل جدیدی را که به حیث محل

هستوگنځي په توگه ئې ټاکلی دی، د دریو میاشتو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندو مراجعو ته په لیکلي ډول خبر ورکړي، د نقل مکاني او د فورمې د محتویاتو رپوټ يې د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مخکنۍ یا نوې مرجع لخوا د اړوندې کړنلارې مطابق ترتیبېږي.

(۲) له اصلي هستوگنځي څخه د نقل مکانۍ موضوع د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا د معلوماتو (دېتابیس) په مرکز کې ثبت او د نقل مکان کورونکي او د هغه د کورنۍ د غړو لپاره د تابعیت نوې تذکرې وېشل کېږي.

(۳) هغه شخص چې له یوه ځای څخه بل ځای ته نقل مکان کوي، د هغه د هویت په هکله معلومات د معلوماتو په مرکز (دېتابیس) کې دنقل مکانۍ د فورمې پر بنسټ په نوي هستوگنځي کې ثبت او له مخکني هستوگنځي څخه حذف کېږي.

سکونت اصلي تعیین نموده است، در خلال مدت سه ماه طور کتبی به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط اطلاع دهد، گزارش نقل مکانی و محتویات فورمه آن از طرف مرجع ثبت احوال نفوس قبلی یاجدید طبق طرز العمل مربوط ترتیب می شود.

(۲) موضوع نقل مکانی از محل سکونت اصلی از طرف مراجع ثبت احوال نفوس در مرکز معلومات (دیتابیس) مربوط ثبت و برای نقل مکان کننده و اعضای فامیل وی تذکره تابعیت جدید توزیع می شود.

(۳) شخصی که از یک محل به محل دیگر نقل مکان می نماید، معلومات درمورد هویت وی در مرکز معلومات (دیتابیس) به اساس فورمه نقل مکانی به محل سکونت جدید ثبت و از محل سکونت قبلی حذف می گردد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

د هستوگنځي له بدلون څخه خبر

ورکول

پنځه ويشتمه ماده:

هغه شخص چې له شپږو مياشتو څخه زيات خپل هستوگنځي په موقته توگه بدلوي مکلف دی، موضوع د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندې مرجع ته په ليکلي ډول خبر ورکړي.

شپږم فصل

د سن ټاکل او اصلاح او د نوم

بدلول او تصحيح کول

د سن ټاکل او اصلاح

شپږ ويشتمه ماده:

(۱) د طفل سن د زېږېدو له نېټې څخه د شپږ کلنۍ تر بشپړېدو پورې ددې قانون د نهمې، شپاړسمې او اوولسمې مادې د حکمونو په رعايتولو سره د زېږېدلو د سندونو په کتنې او د سندونو د نه شتون په صورت کې، د هغه د ولي يا لږترلږه دوو تنو قانوني خپلوانو په څرگندونو سره ټاکل کېږي.

اطلاع از تغيير محل

سکونت

ماده بیست و پنجم:

شخصی که بیش از شش ماه محل سکونت خویش را طور مؤقت تغییر می دهد مکلف است، موضوع را طور کتبی به مرجع ثبت احوال نفوس مربوط اطلاع دهد.

فصل ششم

تعیین و اصلاح سن و تغییر و

تصحیح اسم

تعیین و اصلاح سن

ماده بیست و ششم:

(۱) سن طفل از تاریخ تولد الی اکمال شش سالگی بارعایت احکام مواد نهم، شانزدهم و هفدهم این قانون به ملاحظه اسناد تولد و در صورت عدم موجودیت اسناد، نظر به اظهار ولی یا حداقل دو نفر قریب قانونی وی تعیین می گردد.

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

(۲) د طفل سن د بشپړ کلتی له بشپړېدو وروسته، د زېږېدلو د سندونو د نه شتون په صورت کې له احوالو سره سم د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو د مسئولینو لخوا ټاکل کېږي.

(۳) د شخص د سن اصلاح مجازه نه ده.

د نوم بدلول او تصحيح

اووه ويستمه ماده:

(۱) د شخص د نوم بدلېدل د اتلس کلتی د سن تر بشپړېدو پورې يواځې د يوه ځل لپاره د شخص يا د هغه د ولي يا قانوني خپلوان د غوښتنليک پر بنسټ د اړوندې کړنلارې مطابق د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا صورت مومي.

(۲) د تابعيت په تذکره يا د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتاييس) په مرکز کې د نوم يا د نورو املايي تېروتنو تصحيح کول د اړوندې کړنلارې مطابق، د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا په هر وخت کې صورت موندلی شي.

د بنوت ادعا

اته ويستمه ماده:

هغه شخص چې د بنوت (زوی توب) په

(۲) سن طفل بعد از اكمال شش سالگی در صورت عدم موجودیت اسناد تولد، حسب احوال از طرف مسئولین مراجع ثبت احوال نفوس تعیین می گردد.

(۳) اصلاح سن شخص مجاز نمی باشد.

تبدیل و تصحيح نام

ماده بیست و هفتم:

(۱) تبدیل نام شخص الی اكمال سن هجده سالگی صرف برای یک مرتبه براساس درخواست شخص یا ولی و یا قریب قانونی وی طبق طرز العمل مربوط از طرف مراجع ثبت احوال نفوس صورت می گیرد.

(۲) تصحيح نام یا سایر اشتباهات املائی در تذکره تابعیت یا مرکز معلومات (دیتاییس) ثبت احوال نفوس طبق طرز العمل مربوط از طرف مراجع ثبت احوال نفوس در هر زمان صورت گرفته می تواند.

ادعای بنوت

ماده بیست و هشتم:

شخصی که در مورد بنوت

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

هکله ادعا وکړي او واکمنه محکمه د نسب د مدعي په بنوت حکم وکړي، د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړونده مرجع کولای شي د وثيقي پربنسټ هغه ته د تابعیت تذکره ووبشي.

اووم فصل

متفرقه حکمونه

د نفوسو د احوالو د ثبتولو ادارې ته

مراجعه کول

نهه ویشتمه ماده:

(۱) نارینه اتباع چې د عسکري د عمومي مکلفیت په قانون کې درج شوی سن بشپړ کړي، مکلف دی د جلب د بنودلو د ډاډ د ترلاسه کولو په غرض د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندې مرجع ته مراجعه وکړي.

(۲) د عسکري عمومي مکلفیت د دورې د مجلوبینو فهرست د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا د اړوندې کړنلارې مطابق ترتیبېږي.

(فرزند بودن) ادعا نماید و محکمه ذیصلاح به بنوت مدعی نسب حکم کند، مرجع ثبت احوال نفوس مربوط می تواند تذکره تابعیت را به اساس وثیقه به وی توزیع نماید.

فصل هفتم

احکام متفرقه

مراجعه به اداره ثبت احوال

نفوس

ماده بیست ونهم:

(۱) اتباع ذکور که سن مندرج قانون مکلفیت عمومی عسکری را تکمیل نماید، مکلف است غرض کسب اطمینان ظهور جلب به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط مراجعه نماید.

(۲) فهرست مجلوبین دوره مکلفیت عمومی عسکری از طرف مراجع ثبت احوال نفوس طبق طرز العمل مربوط ترتیب می گردد.

د دندې او کسب بدلول

دېرشمه ماده:

د تابعیت د تذکرې د لرونکي د دندې او کسب بدلېدل د رسمي غوښتنلیک پر بنسټ، د نفوسو د احوالو د ثبتولو د اړوندې مرجع لخوا د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتاییس) په مرکز کې درجېږي.

د نفوسو د احوالو د ثبتولو د

معلوماتو (دېتاییس) د مرکز

تأسیسېدل

یو دېرشمه ماده:

(۱) د کورنیو چارو وزارت د هېواد د نفوسو د احوالو د ثبتولو په منظور، د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو مرکز (دېتاییس) جوړوي.

(۲) د کورنیو چارو وزارت ددې مادې په (۱) فقره کې درج شوي د معلوماتو له مرکز څخه د ښې گټې اخیستنې او د هغه د خونديتوب په منظور، لازم تدبیرونه نیسي.

تغییر شغل وپیشه

ماده سی ام:

تغییر شغل وپیشه دارنده تذکره تابعیت به اساس درخواست رسمی، از طرف مرجع ثبت احوال نفوس مربوط در مرکز معلومات (دېتاییس) ثبت احوال نفوس درج می گردد.

تأسیس مرکز معلومات

(دېتاییس) ثبت احوال

نفوس

ماده سی ویکم:

(۱) وزارت امور داخله به منظور ثبت احوال نفوس کشور، مرکز معلومات (دېتاییس) ثبت احوال نفوس را ایجاد می نماید.

(۲) وزارت امور داخله به منظور استفاده بهتر از مرکز معلومات مندرج فقره (۱) این ماده و مصنویت آن تدابیر لازم را اتخاذ می نماید.

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

دنفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو

مرکز، د دفترونو او د سندونو

ساتل

دوه دېرشمه ماده:

د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع مکلفي دي، د اړوندو نفوسو د احوالو د ثبتولو سندونه، دفترونه او د معلوماتو (دېتابيس) مرکز په خوندي توگه وساتي.

د معلوماتو غوښتل

دري دېرشمه ماده:

دولتي ادارې کولای شي په ليکلي يا الکترونيکي ډول د اړتيا وړ معلومات د نفوسو د احوالو د ثبتولو له مراجعو څخه وغواړي.

د عدلي تعقيب موارد

څلور دېرشمه ماده:

لاندې موارد جرم گڼل کېږي، مرتکب يې له احوالو سره سم د قانون د حکمونو مطابق تر عدلي تعقيب لاندې نيول کېږي:

۱ - د ثبت شوي پېژندنې د مندرجاتو په بدلولو سره د تابعيت د تذکرې په بيا اخيستلو اقدام کول.

حفظ اسناد، دفاتر و مرکز معلومات

ثبت احوال

نفوس

ماده سي و دويم:

مراجع ثبت احوال نفوس مکلف اند، اسناد، دفاتر و مرکز معلومات (دېتابيس) ثبت احوال نفوس مربوط را طور محفوظ نگهداري نمايند.

مطالبه معلومات

ماده سي وسوم:

ادارات دولتي می توانند طورکتي يا الکترونيکي معلومات مورد ضرورت را از مراجع ثبت احوال نفوس مطالبه نمايند.

موارد تعقيب عدلي

ماده سي و چهارم:

موارد ذيل جرم پنداشته شده، مرتکب آن حسب احوال طبق احکام قانون مورد تعقيب عدلي قرار می گيرد:

۱ - اقدام به اخذ تذکره تابعيت مکرر با تغيير مندرجات هويت ثبت شده.

رسمي جريده ۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

- ۲ - دزېږېدنو، مړينو، ازدواج او د هغه د انحلال د غلط رپوټ وړاندې کول.
- ۳ - د تابعيت د تذکرې تروير.
- ۴ - د خپل يا د نورو په ګټه د تابعيت له تذکرې څخه ناوړه ګټه اخيستل.
- ۵ - د واقعيت خلاف د شخص د تابعيت د تذکرې له ورکېدو يا سوځېدو څخه تصديق کول.
- ۶ - د تابعيت د تذکرې له لرلو پرته د شخص استخدامول.
- ۷ - قصداً د تابعيت د تذکرې ماتول يا خرابول.
- ۸ - د قانون له حکم پرته د هېواد د اتباعو د معلوماتو افشاء کول.
- ۹ - د تابعيت د تذکرې د الکترونيکي سيستمونو هک کول.
- ۱۰ - په کورنۍ او انفرادي فورمه کې د غلطو معلوماتو وړاندې کول.

د ورکې شوې تذکرې پيدا کول

پنځه دېرشمه ماده:

هغه شخص چې ورکه شوې تذکره پيدا کوي، مکلف دی، د نفوسو د احوالو د ثبتولو مرجع يا د پوليسو يوې ادارې ته

- ۲ - گزارش غلط توليدات، وفیات، ازدواج وانحلال آن.
- ۳ - تروير تذکره تابعيت.
- ۴ - سوء استفاده از تذکره تابعيت به نفع خود يا ديگران.
- ۵ - تصديق از مفقودی يا حريق تذکره تابعيت شخص خلاف واقعيت.
- ۶ - استخدام شخص بدون داشتن تذکره تابعيت.
- ۷ - قصداً شکستاندن يا خراب نمودن تذکره تابعيت.
- ۸ - افشای معلومات اتباع کشور بدون حکم قانون.
- ۹ - هک نمودن سيستم های الکترونيکي تذکره تابعيت.
- ۱۰ - ارایه معلومات غلط در فورمه فامیلی و انفرادی.

دریافت تذکره مفقود شده

ماده سی و پنجم:

شخصی که تذکره مفقود شده را دریافت می نماید، مکلف است، آنرا به مرجع ثبت احوال نفوس يا یکی از

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

بي وسپاري.

ادارات پوليس تسليم نمايد.

د تابعيت د تذکري او د هغې د مثني

قيمت تذکره تابعيت و مثني

بيه

آن

شپږدېشمه ماده:

ماده سي وششم:

(۱) د تابعيت د تذکري د اصل بيه

(۱) قيمت اصل تذکره تابعيت مبلغ

(۱۰۰) افغاني او د هغې د مثني بيه

(۱۰۰) افغاني وقيمت مثني آن مبلغ

(۵۰۰) افغاني ده.

(۵۰۰) افغاني می باشد.

(۲) د کورنيو چارو وزارت له ماليې

(۲) وزارت امور داخله در مشوره

وزارت سره په مشوره کې کولای شي

با وزارت ماليه می تواند قيمت

ددې مادي په (۱) فقره کې درج شوې

مندرج فقره (۱) اين ماده

بيه د تمامې شوې بيې يا د اقتصادي

رابا نظر داشت قيمت تمام شد يا

نوساناتو له په پام کې نيولو سره د وزيرانو

نوسانات اقتصادي بعد از تصويب

شوري له تصويب وروسته زياته يا کمه

شورای وزیران افزایش يا کاهش

کړي.

دهد.

انتقالي حکم

حکم انتقالي

اووه دېشمه ماده:

ماده سي وهفتم:

(۱) د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع

(۱) مراجع ثبت احوال نفوس مکلف

مکلفي دي، د دې قانون له نافذېدو

اند، بعد از انفاذ اين قانون طبق پلان

وروسته د مرتبه پلان مطابق، د تابعيت

مرتبه حين توزيع تذکره

الکترونيکي تذکري وېشلو سره سم د

تابعیت الکترونيکي نمبر

هېواد د اتباعو د سابقه تذکري د ثبت ګڼه

صفحه و نمبر ثبت تذکره

او د پانې ګڼه دېتاييس کې ثبت کړي .

سابقه اتباع را ثبت ديتاييس نمايند.

رسمي جريده

۱۳۹۳/۹/۲۵

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

(۲) په هغو سيمو کې چې د امنيتي ستونزي له امله د الکترونيکي تذکرو د وېشلو امکان نه وي، د هغوی هماغه پخواني تذکره د اعتبار وړ ده.

(۳) دکورنيو چارو وزارت مکلف دی، د تابعيت دالکترونيکي تذکرې د وېشلو او د هېواد د اتباعو د محرمو معلوماتو د خوندي ساتلو په غرض، مناسب تدبيرونه ونيسي او عملي کړي.

(۴) د الکترونيکي تابعيت د تذکرې د وېشلو د پړاوونو (پروسې) په بشپړېدو سره، د ۱۴۲۱ هـ.ق کال په (۷۹۳) گڼه رسمي جريده کې خپور شوي د نفوسو د احوالو د ثبتولو قانون د جمهور رئيس د فرمان پر بنسټ ملغي کېږي.

د مقرري وړانديز او د کړنلارو وضع کول

اته دېرشمه ماده:

د کورنيو چارو وزارت کولای شي ددې قانون د حکمونو د ښه تطبیقولو په منظور، مقرر وړانديز او کړنلارې وضع کړي.

(۲) در مناطقی که امکان توزیع تذکره الکترونيکی نظر به مشکلات امنيتی امکان پذیر نمی باشد همان تذکره سابق شان مدار اعتبار قرار داده شود.

(۳) وزارت امور داخله مکلف است، غرض توزیع تذکره تابعیت الکترونيکی و حفظ و نگهداری معلومات محرم اتباع کشور تدابیر مناسب را اتخاذ و عملی نماید.

(۴) با اكمال پروسه توزیع تذکره تابعیت الکترونيکی، قانون ثبت احوال نفوس منتشره جريده رسمی شماره (۷۹۳) سال ۱۴۲۱ هـ.ق به اساس فرمان رئيس جمهور ملغی می گردد.

پیشنهاد مقررره و وضع طرز العمل ها

ماده سی وهشتم:

وزارت امور داخله می تواند به منظور تطبیق بهتر احکام این قانون مقررره را پیشنهاد و طرز العمل ها را وضع نماید.

رسمي جريده ۱۳۹۳/۹/۲۵
مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

انفاذ

نهه دېرشمه ماده:

دغه قانون دتوشيچ له نېټې څخه نافذ او په رسمي جريده کې دې، خپور شي.

انفاذ

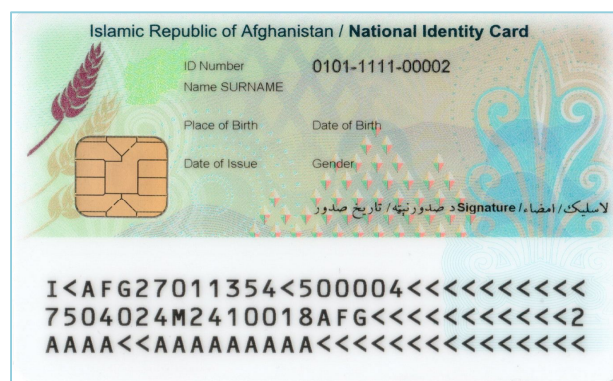
ماده سي ونهم:

اين قانون از تاريخ توشيچ نافذ ودر جريده رسمي نشر گردد .

ضمیمه شماره (۱)



ضمیمہ شماره (۱)



رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

دوه یمه گڼه ضمیمه

د افغانستان د اسلامي جمهوریت د اتباعو معلوماتي فورم

دهېواد د اتباعو هغه معلومات چې د افغانستان د اسلامي جمهوریت د کورنیو چارو وزارت د نفوسو د احوالو د ثبت د معلوماتو په مرکز (دېتایس) او په الکترونيکي زېرمه (چېپ) کې ځای پر ځای او ځینې يې په الکترونيکي تذکرو کې په ظاهري ډول حک کېږي، دهېواد د اتباعو د بنسټيزو معلوماتو له جملې څخه گڼل کېږي.

۱— د تذکرې شمېره: (د ولایت کود، ولسوالۍ/ ښار کود او انفرادي پرله پسې گڼه پکې شامل دي).

د ولسوالۍ کود: څلور سپینې خانې چې په هغو کې د ولایت او ولسوالۍ کودونه شامل دي. د زېږېدو کال: څلور، سپینې خانې.

پرله پسې گڼه: پنځه سپینې خانې چې تاق گڼه ښخوته او جفت گڼه نارینه وو ته ځانگړې شوې ده.

۲— عکس (د شخص تازه عکس په هغه صورت کې چې جدي حساسیت محسوس نه شي، د لومړي ځل لپاره به له تصویر پرته هم تذکره ورکول شي، دغه استثنی یوازې د ښځینه طبقې لپاره ده. پدې حالت کې که یو شخص د کومې اړتیا پرېنا دولت ته مراجعه کوي، دولتي خدمتونه باید په تذکره کې د عکس د شتون مستلزم وي. په دې صورت کې د شخص عکس اخیستل کېږي او د ټاکلې بېې په بدل کې تذکره ورته نوې کېږي).

۳— نوم:

۴— تخلص: () .

۵— کورنی نوم:

۶— د پلار نوم:

۷— د نیکه نوم:

۸— د زېږېدو نېټه: (ورځ، میاشت او کال) ه ، ش.

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

- ۹- دزېږېدوځای:
- ۱۰- اصلي هستوگنځی (کلی/ ناحیه، ولسوالۍ/ ښار، ولایت).
- ۱۱- اوسنی استوگنځی (کلی/ ناحیه، ولسوالۍ/ ښار، ولایت).
- ۱۲- دصادرېدونېټه:
- ۱۳- لاسلیک:
- ۱۴- دوینې گروپ:
- ۱۵- مدني حالت: (مجرد، متاهل).
- ۱۶- جنس: (نارینه، ښځه).
- ۱۷- قومیت:
- ۱۸- دتذکرې دصادرېدو ځای:
- ۱۹- بایومتریک معلومات لکه دگوتو نښه، دسترگودغښې سکن او دیجیتلي لاسلیک.
- ۲۰- مورنۍ ژبه:
- ۲۱- له نورو ملي ژبوسره بلدتیا.
- ۲۲- له نورو خارجي ژبوسره بلدتیا.
- ۲۳- دوه یم تابعیت: () .
- ۲۴- دمعلولیت ډول:
- ۲۵- د کوچیانو ددوبي هستوگنځی.
- ۲۶- د کوچیانو دژمي هستوگنځی.
- ۲۷- دین:
- ۲۸- مذهب:
- ۲۹- کسب او کار:
- ۳۰- دتحصیل درجه: (لوستی/ نا لوستی).

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

۳۱ - داصلي هستوگنځي بدلون: (/ هو / نه، دهو په صورت کې له کوم ځای څخه کوم ځای ته).

۳۲ - داوسني هستوگنځي بدلون: (هو/نه، دهو په صورت کې له کوم ځای څخه کوم ځای ته).

۳۳ - دکورنۍ دغړو شمېر: (دجنسیت په جلاوالي سره).

۳۴ - درايي دورکونې ځای:

۳۵ - عسکري خدمت:

دپورتنيو يادوشوو معلوماتو له جملې څخه دنفوسو داحوالو دثبتولو دقانون له شپږمې مادې سره سم د (۱ ، ۲ ، ۳ ، ۴ ، ۶ ، ۷ ، ۸ ، ۹ ، ۱۰ ، ۱۱ او ۲۷) داجزاوو درج شوي معلومات دتابعیت دتذکرې پر مخ لیکل شوي دي. لاندې معلومات دتذکرې په شا کې په پښتو، دري او انگلیسي ژبو لیکل شوي دي.

۱ - ID Number:

۲ - Name Sur Name:

۳ - date of Birth:

۴ - Place of Birth:

۵ - Gender:

۶ - Date of Issue:

لاسلیک/امضاء/signature/ د صدور نېټه/ تاریخ صدور.

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

ضمیمه شماره دوم

فورم معلوماتی اتباع دولت جمهوری اسلامی افغانستان

معلومات اتباع کشور که در مرکز معلومات (دیتابیس) ثبت احوال نفوس وزارت امور داخله جمهوری اسلامی افغانستان و ذخیره الکترونیکی (چپ) جابجا و بعضی آن در تذکره الکترونیکی به شکل ظاهری حک می شود ، از جمله معلومات اساسی اتباع کشور محسوب می گردد.

۱ - شماره تذکره: (شامل کود ولایت ، کود ولسوالی /شهر و شماره مسلسل انفرادی می باشد). کود ولسوالی : چهار خانه سفید که در آن کود ولایت و کود ولسوالی شامل می باشد.

سال تولد : چهار ، خانه سفید.

شماره مسلسل: پنج ، خانه سفید که شماره تاق به طبقه اناث و شماره جفت به طبقه ذکور اختصاص یافته است.

۲ - عکس (تصویر تازه شخص در صورتی که حساسیت جدی محسوس نگردد، تذکره بدون عکس نیز به بار اول داده خواهد شد این استثنا صرف برای طبقه اناث می باشد. در این حالت اگر شخص بنابر کدام ضرورت به دولت مراجعه می نماید. خدمات دولتی باید مستلزم داشتن عکس در تذکره باشد . در این صورت عکس شخص گرفته شده و تذکراش در بدل قیمت معینه تجدید می گردد).

۳ - نام:

۴ - تخلص: ()

۵ - نام خانوادگی :

۶ - نام پدر :

۷ - نام پدر کلان :

۸ - تاریخ تولد: (روز، ماه و سال) هـ ش.

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

- ۹ - محل تولد :
- ۱۰ - سکونت اصلی (قریه/ناحیه/ ولسوالی/ شهر، ولایت).
- ۱۱ - سکونت فعلی (قریه / ناحیه/ ولسوالی/ شهر، ولایت).
- ۱۲ - تاریخ صدور:
- ۱۳ - امضاً:
- ۱۴ - گروپ خون:
- ۱۵ - حالت مدنی: (مجرد، متاهل).
- ۱۶ - جنس: (مرد، زن).
- ۱۷ - قومیت:
- ۱۸ - محل صدور تذکره.
- ۱۹ - معلومات بایو متریک از قبیل نشان انگشتان ، سکن عنبیه چشم و امضای دیجیتلی:
- ۲۰ - زبان مادری:
- ۲۱ - آشنایی به سایر زبان های ملی.
- ۲۲ - آشنایی به زبان های خارجی.
- ۲۳ - تابعیت دوم: () .
- ۲۴ - نوع معلولیت:
- ۲۵ - محل رهائش تابستانی (کوچی ها).
- ۲۶ - محل رهائش زمستانی (کوچی ها).
- ۲۷ - دین:
- ۲۸ - مذهب:
- ۲۹ - شغل یا وظیفه:
- ۳۰ - سطح تحصیل: (با سواد/بی سواد).
- ۳۱ - تغییر محل سکونت اصلی: (بلی/ نه، در صورت بلی از کجا به کجا).

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

۳۲- تغيير سكونت فعلى: (بلى / نه، در صورت بلى از كجا به كجا).

۳۳- تعداد اعضاى فاميل: (به تفكيك جنسيت).

۳۴- محل رآى دهى:

۳۵- خدمات عسكرى: ().

از جمله معلومات فوق الذكر مطابق ماده ششم قانون ثبت احوال نفوس، معلومات مندرج
اجزای (۱، ۲، ۳، ۴، ۶، ۷، ۸، ۹، ۱۰، ۱۱ و ۲۷) در روى تذكرة تابعیت تحریر
گردیده است و معلومات ذیل در عقب تذكرة تابعیت به زبان های پشتو، درى و انگلیسى
تحریر گردیده است.

۱- ID Number:

۲- Name/ surname:

۳- date of Birth:

۴- Place of Birth:

۵- Gender:

۶- Date of Issue:

لاسلیک/ امضاء/ signature/ د صدور نېټه/ تاریخ صدور.

Get more e-books from www.ketabton.com
Ketabton.com: The Digital Library